






# بُزْغَالَه، سَگ وَ گَاو

-  Fabian Wakholi
-  Marleen Visser
-  Marzieh Mohammadian Haghighi
-  persisk
-  nivå 2

(uten bilder)



بُزْغَالِه، سَگ وِگاو دُوستانِ خُوبی بُوْدَنْد. رُوزی آنِها با تا کُسی  
بِه مُسافِرَت رَفْتَنْد.

وَقَتِي أَنهٗا بهٗ پايانِ سَفَرِشان رِسيدند، رانندهٗ از آنهٗا خواست  
كه كِرايهٗ شان را پَرداخت كُنند. گاو كِرايهٗ خودِش را پَرداخت  
كرد.

سگ کمی کرایه ی بیشتری داد، چون به همان اندازه پول  
نداشت.

رآنندِه قَصْد داشت پولِ سَگ را به او بَدَهْد که دید بُزغَالِه  
بِدون پَرْدَاخْتِ ذَرَّه ای کِرَايِه فَرَار کَرْد.

رآنده خلی دلخور شد. بدون اینکه بقیه ی پولِ سگ را پس  
دهد رفت.

بِه هَمِين دَلِيل، حَتَّى اِمْرُوْنَ، سَگِ بِه سَمَتِ مَاشِيْنَ دَوِيْدِ تَا  
دُزْدَكِي بِه دَاخِلِ مَاشِيْنَ نِگَاحِ كُنْدَ وَ رَا نَنِدِه اِي كِه بِه اُو پُوْل  
بِدِهْكَارِ بُوْد رَا پِيْدَا كُنْد.

بُزْغَالِهْ اَز صِدَايِ مَاشِيْنِ فَرَارِ كَرْد. اَوْ تَرَسِيْدِ بِهْ خَاطِرِ كِرَايِه  
نَدَا دَنَشْ تَحْتِ تَعْقِيْبِ بَاشَد.



گاو وَقْتی ماشینی می آمد اذیت نمی شد. گاو وَقْتش را صرف  
عُبور از خیابان می کرد چون می دانست که او کرایه اش را  
کامل پرداخت کرده است.



# Barnebøker for Norge

[barneboker.no](http://barneboker.no)

بُزْغَالَه، سَگ وَ گَاو

Skrevet av: Fabian Wakholi

Illustret av: Marleen Visser

Oversatt av: Marzieh Mohammadian Haghighi

Denne fortellingen kommer fra African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) og er videreformidlet av Barnebøker for Norge ([barneboker.no](http://barneboker.no)), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Dette verket er lisensiert under en Creative Commons  
[Navngivelse 3.0 Internasjonal Lisens](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).